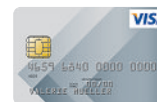
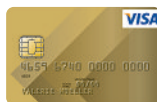


Nel 1° anno,
1/2 tasso annuale

Scelgo una carta Oro e/o Argento/carta Classic



Scelta della carta	<input type="checkbox"/> Scelgo Oro/Gold	<input type="checkbox"/> Scelgo Argento/Classic
Carta principale	<input type="checkbox"/> MasterCard Oro <input type="checkbox"/> Visa Gold da CHF 170.–	<input type="checkbox"/> MasterCard Argento <input type="checkbox"/> Visa Classic da CHF 100.–
Carta supplementare	<input type="checkbox"/> MasterCard Oro <input type="checkbox"/> Visa Gold da CHF 50.–	<input type="checkbox"/> MasterCard Argento <input type="checkbox"/> Visa Classic da CHF 25.–

Numero della carta principale (in caso di richiesta aggiuntiva di carte supplementari) _____

Desidero il seguente limite globale CHF 5 000.– CHF 10 000.– CHF 15 000.– CHF 20 000.– Altro limite a scelta: CHF _____ 000.–
Limite di esborso totale delle carte principali e supplementari vincolate a questa relazione bancaria. (Il limite per MasterCard Argento/Visa Classic è di CHF 10 000.–)
 Il limite globale desiderato viene verificato singolarmente e valutato in base alla situazione finanziaria.

Esclusivo: scelgo il seguente programma premi gratuito (è possibile scegliere un solo programma premi)

bonussulvolume

Pagando con la Sua carta di credito, risparmierà sulla tasso annuale. Se raggiunge un determinato volume di acquisti annuo, l'anno successivo le verrà ridotta la tasso o ne sarà addirittura esonerato/a.

ebmiles

Dopo aver ricevuto la carta sarà informata via e-mail sulla registrazione online a questo interessante programma premi. (e-mail obbligatoria)



Con ogni acquisto si raccolgono superpunti. Indichi qui il suo numero di Supercard:

(2|5|0|1) _____
(Indicazione obbligatoria)

I volumi degli acquisti/punti della carta principale/supplementare sono accreditati al programma premi scelto con la carta principale.

Servizio supplementare gratuito

	Carta principale	Carta supplementare
MyAccount Online Service (e-mail obbligatoria)	<input checked="" type="checkbox"/> SÌ	<input type="checkbox"/> SÌ
<small>Solo per la prima registrazione. Dopo aver ricevuto la carta Le perverranno via e-mail informazioni sul collegamento online. Tramite Internet, potrà accedere al conto della Sua carta di credito ovunque e in qualsiasi momento in modo sicuro.</small>		

Dati personali per l'ordinazione della carta principale

<input type="checkbox"/> Signora <input type="checkbox"/> Signor <input type="checkbox"/> Titolo _____	Stato civile _____
Nome _____	Luogo di appartenenza (CH) _____
Cognome _____	Nazionalità _____
Data di nascita GG MM AAAA	Allegare obbligatoriamente copia del documento d'identità ufficiale con foto
Indirizzo:	Indichi p.f. il permesso di soggiorno <input type="checkbox"/> B <input type="checkbox"/> C <input type="checkbox"/> G <input type="checkbox"/> Altro
Via/numero _____	Allegare obbligatoriamente copia del permesso di soggiorno con foto
NPA/località _____	Permesso di soggiorno CH dal GG MM AAAA
Paese _____	Telefono privato _____
Qui risiedo dal GG MM AAAA	Telefono ufficio _____
Precedente indirizzo _____	Telefono cellulare _____
Indirizzo per la corrispondenza se diverso dall'indirizzo di domicilio:	E-mail _____
Cognome _____	(necessario per MyAccount e webmiles)
Via/numero _____	Cognome e nome da indicare sulla carta di credito:
NPA/località _____	_____
Paese _____	<small>(al mass. 24 posizioni, spazi inclusi, senza Umlaut/accenti)</small>
	Lingua per la corrispondenza <input type="checkbox"/> Deutsch <input type="checkbox"/> Français <input type="checkbox"/> Italiano <input type="checkbox"/> English

Professione/dati finanziari

Datore di lavoro _____	Appartamento/casa <input type="checkbox"/> in locazione <input type="checkbox"/> di mia proprietà
NPA/località _____	Spese mensili d'abitazione in CHF (circa) _____
Attività/posizione _____	Banca _____
Lavoro da questo datore dal GG MM AAAA	NPA/località _____
Reddito annuo lordo in CHF (circa) _____	N° del conto _____
	IBAN _____

Tipo di pagamento

Polizza di versamento con opzione di pagamento rateale

Saldo dell'intero importo netto (senza interessi) o di parti di esso, pari ad almeno il 5 % dell'importo della fattura, o CHF 100.– entro 15 giorni dalla data della fattura. L'opzione di pagamento rateale è possibile soltanto dopo la verifica della capacità creditizia e l'attivazione da parte di Visa. L'accordo di credito

(l'accordo per l'opzione di pagamento rateale) in questione costituisce parte integrante della presente richiesta di carta. La concessione del credito è vietata se causa un eccessivo indebitamento.

Importante: controllare il retro

Queste assicurazioni possono essere stipulate solo dal richiedente della carta principale: scelta e dichiarazione di adesione

all'Assicurazione Saldo facoltativa e all'Assicurazione Protezione dei Pagamenti (valide per MasterCard® e carte di credito Visa di Viseca Card Services SA)

Scelta assicurazione (apporre una crocetta sulla voce interessata)

Sì, desidero stipulare l'**Assicurazione Saldo**.

– Il premio mensile di 0,49 % del saldo di volta in volta scoperto viene addebitato sul conto della mia carta di credito.

– La copertura assicurativa ha luogo ai sensi dei dati presenti sul certificato di assicurazione.

Dichiarazione di adesione

Con la mia firma prendo atto delle seguenti condizioni per l'adesione a questa assicurazione:

Ho più di 18 anni e meno di 64, sono domiciliato in Svizzera o nel Principato del Liechtenstein e so di essere assicurato per il rischio di disoccupazione solo fino al 60° compleanno.

Sono idoneo al lavoro al 100 %.

Attesto che lavoro da oltre 12 mesi almeno al 60 % e senza interruzione presso il medesimo datore di lavoro, che il mio attuale rapporto di lavoro è valido e a tempo indeterminato e che non è imminente un eventuale pensionamento anticipato.

Confermo che la totale rivendicazione dell'Assicurazione Protezione dei Pagamenti così come di qualunque altra assicurazione individuale per perdita di salario a causa di malattia, infortunio e/o disoccupazione non supera l'ammontare del mio salario lordo.

Sì, desidero stipulare l'**Assicurazione Protezione dei Pagamenti** e assicurarmi per il seguente importo mensile:

CHF 250.– CHF 500.– CHF 750.– CHF 1 000.–

– Sul conto della mia carta di credito viene addebitato mensilmente un premio pari all'1,98 % dell'importo scelto.

– La copertura assicurativa ha luogo ai sensi dei dati presenti sul certificato di assicurazione.

Segnalo un infortunio immediatamente a Viseca Card Services SA e nel corso della liquidazione del sinistro ho il dovere di collaborare e di fornire le prove necessarie alla definizione della prestazione di assicurazione.

Autorizzo Viseca Card Services SA a inoltrare alle CARDIF Assicurazioni Svizzera, inclusi eventuali delegati e ausiliari, tutti i dati e le informazioni, in particolare il presente modulo di adesione, utili a CARDIF per la valutazione del diritto assicurativo.

Ho letto e approvato le «Condizioni Generali di Assicurazione»

Le «Condizioni Generali di Assicurazione» di CARDIF Assicurazioni possono essere esaminate su www.viseca.ch/assicurazioni

Luogo/data _____

Firma _____
il richiedente o il titolare della carta principale

Desidero una carta supplementare

Signora Signor Titolo _____

Nome _____

Cognome _____

Data di nascita

Luogo di appartenenza (CH) _____

Nazionalità _____

Via/numero _____

NPA/località _____

E-mail _____

(necessario per MyAccount e webmiles)

Cognome e nome da indicare sulla carta di credito:

_____ (al mass. 24 posizioni, spazi inclusi, senza Umlaut/accenti)

Lingua per la corrispondenza Deutsch Français Italiano English

Verifica dell'avente diritto economico (Modulo A ai sensi degli art. 3 e 4 CDB)

Io, in qualità di richiedente della carta principale/titolare della carta principale, dichiaro che il denaro necessario per il saldo della fattura relativa alla carta principale e, se richiesta, di quella supplementare, e/o che frutterà all'emittente della carta di credito oltre questo importo (apporre una crocetta sulla voce che interessa),

sono di mia esclusiva proprietà

sono di proprietà esclusiva del titolare della carta supplementare

appartengono alla/e seguente/i persona/e o azienda/e:

appartengono a me e al titolare della carta supplementare

Cognome, nome (eventualmente ragione sociale), data di nascita, nazionalità, indirizzo/sede, stato

Io, in qualità di richiedente della carta principale o titolare della carta principale, mi impegno a comunicare per parte mia le variazioni della banca/emittente della carta di credito. La compilazione intenzionalmente inesatta del presente formulario A è perseguibile penalmente (art. 251 del Codice penale svizzero, falsità in documenti; pena: pena detentiva fino a cinque anni o sanzione pecuniaria).

Accordo opzione di pagamento rateale per titolare della carta di Viseca Card Services SA

(valido esclusivamente per il tipo di pagamento «polizza di versamento con opzione di pagamento rateale»)

tra Viseca Card Services SA, Europa-Strasse 19, CH-8152 Glattbrugg, Svizzera (di seguito chiamata «Viseca»), e il titolare della carta con opzione di pagamento rateale.

1. Conclusione dell'accordo per l'opzione di pagamento rateale

Con la sottoscrizione di questo accordo per l'opzione di pagamento rateale/riuscita di una carta di credito il titolare della carta dichiara di accettare l'opzione di pagamento rateale regolamentata dalle seguenti disposizioni per il pagamento dei conteggi mensili della carta di credito (fatture mensili). L'accordo per l'opzione di pagamento rateale diventa effettivo dal momento in cui il titolare della carta prende possesso della copia del suddetto documento. La copia dell'accordo per l'opzione di pagamento rateale viene consegnata al titolare della carta, a condizione che il risultato della verifica della capacità creditizia, conformemente alla disposizione del par. 5, abbia avuto esito positivo. Il limite di credito concesso individualmente al titolare della carta viene comunicato per iscritto e rappresenta una parte integrante dell'accordo esistente per l'opzione di pagamento rateale. Il diritto di revoca è concesso al titolare della carta in base al par. 6 e seguenti.

2. Opzione di pagamento rateale, limite di credito e tasso di interesse

Con la conclusione del presente accordo di credito per l'opzione di pagamento rateale, Viseca concede una possibilità di pagamento rateale, nell'ambito del limite di credito concesso individualmente, al titolare della carta per il pagamento delle fatture mensili. La restante parte non pagata di una fattura mensile, insieme agli importi delle spese effettuate con la carta, non deve superare il limite di credito convenuto. Il tasso di interesse creditizio per gli importi totali delle fatture corrisponde a un interesse annuo effettivo del 14,93 %. Gli interessi annui sono regolati conformemente alla disposizione del par. 4 fino alla data di inizio del pagamento. Non viene addebitato alcun interesse composto. Un eventuale cambiamento del tasso di interesse viene tempestivamente comunicato per iscritto al titolare della carta.

3. Utilizzo del limite di credito, dell'importo minimo e del rimborso

Il titolare della carta, sulla base di suddetto accordo per l'opzione di pagamento rateale, ha diritto a restituire l'importo riportato nella fattura versando importi parziali. L'importo minimo da pagare mensilmente viene indicato sulla fattura mensile. Ammonta al 5 % min. dell'importo totale della fattura mensile, pari almeno a CHF 100.–, escluse le tasse e gli interessi non pagati, gli importi parziali in mora e gli importi parziali che superano il limite di credito. Il titolare della carta può restituire l'importo totale arretrato in qualsiasi momento.

4. Obbligo di pagamento degli interessi e ritardato pagamento

Il titolare della carta usufruisce dell'opzione di pagamento rateale pagando, entro il termine indicato sulla fattura mensile, almeno l'importo minimo (cfr. par. 3), e non l'importo totale risultante dalla fattura stessa. In tal caso, a partire dal primo giorno dalla fatturazione, sull'importo arretrato vengono conteggiati mensilmente gli interessi creditizi, a seconda del conto corrente (cfr. par. 2). Qualora l'importo minimo indicato sulla fattura mensile (cfr. par. 3) non venisse saldato affatto o solo parzialmente, entro il termine indicato sulla fattura mensile, il titolare della carta cadrà in mora. L'interesse di mora corrisponde a un interesse annuo effettivo del 14,93 %.

5. Capacità creditizia e informazione sul credito

Per la verifica della capacità creditizia hanno un'importanza rilevante i dati forniti sulle condizioni di reddito e patrimoniali del titolare della carta nonché le chiarificazioni fissate a norma di legge presso gli uffici legalmente incaricati, come la Centrale d'informazione per il credito al consumo (Informationsstelle für Konsumkredit, IKO). Inoltre Viseca è autorizzata a raccogliere tutte le informazioni necessarie dagli uffici pubblici come la Centrale per le informazioni di credito (Zentralstelle für Kreditinformation ZEK) e a informare la ZEK e/o la IKO circa la conclusione e il termine di questo accordo nonché in caso di blocco della carta, di ritardo di pagamento qualificato o uso indebito della carta nonché ad avere maggiori chiarimenti negli uffici previsti dalla legge come la IKO o la ZEK. Il titolare della carta accetta, o meglio prende atto, che la ZEK o altri uffici previsti per legge come la IKO, rendano accessibili suddetti dati ai propri collaboratori. La concessione del credito è vietata se causa un eccessivo indebitamento del titolare della carta.

6. Revoca e disdetta

Il titolare ha il diritto di revocare per iscritto il presente accordo per l'opzione di pagamento rateale entro sette giorni a partire dal ricevimento della copia dello stesso. Inoltre il presente accordo decade con la disdetta del contratto della carta di credito senza ulteriori interventi da parte del titolare della carta o di Viseca. Tanto il titolare della carta quanto Viseca hanno la facoltà di disdire per proprio conto il presente accordo per l'opzione di pagamento rateale in qualsiasi momento e con effetto immediato. La disdetta disgiunta di questo accordo per l'opzione di pagamento rateale da parte del titolare o di Viseca cessa unicamente l'opzione di pagamento rateale. Pertanto resta invariato il contratto basilare della carta di credito che continua a sussistere, assieme ai diritti e ai doveri che ne conseguono. Con la regolare disdetta dell'accordo per l'opzione di pagamento rateale vengono pagati immediatamente gli importi complessivi arretrati.

7. Diritto applicabile

Il rapporto giuridico tra Viseca e il titolare della carta nell'ambito di tale accordo per l'opzione di pagamento rateale è soggetto al diritto svizzero. Per il titolare di carta con residenza in Svizzera il foro giudiziario, il luogo di adempimento e il foro di esecuzione vengono stabiliti secondo le disposizioni di legge. Per il titolare di carta con residenza all'estero il foro competente, il luogo di adempimento e il foro di esecuzione per tutti i processi è Zurigo. Viseca ha il diritto di citare in giudizio il titolare di carte davanti a qualsiasi altro tribunale competente sul territorio nazionale o all'estero.

8. Accordi speciali

Modifiche o aggiunte apportate al presente contratto devono avvenire solo per iscritto. Inoltre valgono le Condizioni in vigore per l'utilizzo di carte di credito di Viseca, già note al titolare della carta. Riceverà le Condizioni di Contratto integrali insieme alla carta di credito, ma è anche possibile consultarle in anticipo sul sito www.viseca.ch oppure ordinarle telefonicamente al numero +41 (0)58 958 84 00. In caso di incongruenza valgono le disposizioni del presente accordo per l'opzione di pagamento rateale. Con la sottoscrizione del presente accordo per l'opzione di pagamento rateale, il titolare della carta di credito conferma di aver letto le suddette Condizioni e di accettarle.

Panoramica delle tasse

	MasterCard® Oro/Visa Gold	MasterCard® Argento/Visa Classic
Tassa annuale	CHF 170.– carta principale CHF 50.– carta supplementare	CHF 100.– carta principale CHF 25.– carta supplementare
Codice NIP	Gratis	Gratis
Sostituzione NIP	Gratis	Gratis
Carta sostitutiva	Gratis, in Svizzera di norma entro 2 giorni lavorativi, all'estero da 3 fino a 6 giorni lavorativi	CHF 20.– per sostituzione della carta, in Svizzera di norma entro 2 giorni lavorativi, all'estero da 3 fino a 6 giorni lavorativi
Interessi creditizi	14,93 % (interessi annuali effettivi)	14,93 % (interessi annuali effettivi)
Interesse di mora	14,93 %	14,93 %
Tasse amministrative per ritardato pagamento	CHF 20.– per ogni fattura	CHF 20.– per ogni fattura
Commissione prelievo contanti agli sportelli automatici	in Svizzera 3,5 %, min. CHF 5.–, all'estero 3,5 %, min. CHF 10.–	in Svizzera 3,5 %, min. CHF 5.–, all'estero 3,5 %, min. CHF 10.–
Commissione prelievo contanti allo sportello bancario	in Svizzera e all'estero 4 %, min. CHF 10.–	in Svizzera e all'estero 4 %, min. CHF 10.–
Conversione valute estere	Cambio di vendita di divise + mass. 1,5 % taxa amministrativa	Cambio di vendita di divise + mass. 1,5 % taxa amministrativa
Responsabilità in caso di smarrimento o furto	In caso di comunicazione tempestiva e rispetto dell'obbligo di diligenza, nessuna franchigia (CHF 0.–) per il titolare della carta (par. 3 e 4 delle Condizioni generali)	In caso di comunicazione tempestiva e rispetto dell'obbligo di diligenza, nessuna franchigia (CHF 0.–) per il titolare della carta (par. 3 e 4 delle Condizioni generali)
Interrogazioni del saldo e delle transazioni	MyAccount Online Service gratuito	MyAccount Online Service gratuito

Firmare qui

Firme/estratto delle CGC

Con la presente il/la firmatario/a conferma l'esattezza dei dati riportati e autorizza Viseca Card Services SA a raccogliere tutte le informazioni necessarie per l'esame della richiesta oltre che per l'attuazione del presente contratto, ad esempio presso i datori di lavoro, le banche, gli uffici esterni di verifica della solvibilità, gli uffici statali, la Centrale per le informazioni di credito (Zentralstelle für Kreditinformation, ZEK), la Centrale d'informazione per il credito al consumo (Informationsstelle für Konsumkredit, IKO) o altri uffici previsti dalla legge. Viseca Card Services SA ha il diritto, ma non l'obbligo, di registrare le telefonate. Tutti i dati saranno trattati con riservatezza. Viseca Card Services SA si riserva il diritto di richiedere successivamente al/alla firmatario/a le informazioni e i documenti necessari, ai sensi delle norme anticiclaggio, a identificare univocamente il richiedente nonché a stabilire l'avente diritto economico ai valori patrimoniali realizzati mediante la carta di credito. Se la carta è stata emessa da una banca, dalla Posta Svizzera o da PostFinance, il/la firmatario/a autorizza tale ente a fornire su richiesta a Viseca Card Services SA queste informazioni e documenti. Viseca Card Services SA ha il diritto di affidare a terzi, in Svizzera e all'estero, in tutto o in parte, l'elaborazione della richiesta della carta, l'elaborazione e la gestione della relazione con le carte nonché di tutte le transazioni con le carte. Il/la firmatario/a autorizza Viseca Card Services SA a mettere a disposizione di tali terzi tutti i dati in suo possesso, nella misura in cui ciò sia necessario per l'elaborazione della richiesta della carta, per l'elaborazione e la gestione della relazione con le carte nonché di tutte le transazioni con le carte, e a trasmettere a questo scopo tali dati anche all'estero. Qualora il/la firmatario/a si sia iscritto a uno specifico programma premi o a un programma relativo alle carte, con ciò autorizza Viseca Card Services SA a mettere a disposizione del gestore del programma in questione, o di eventuali partner da tale terzo consultati, i dati necessari. Qualora i terzi non siano soggetti al segreto bancario o postale, la trasmissione dei dati può avvenire solo se i destinatari si obbligano alla segretezza e vincolano a tale obbligo anche gli eventuali altri partner contrattuali. Il/la firmatario/a accetta il presente estratto delle **Condizioni per l'utilizzo di carte di credito di Viseca Card Services SA**, ricevute con la carta di credito in versione completa. Con l'apposizione della propria firma sulla carta di credito e/o con l'uso della carta, il/la firmatario/a conferma di aver letto le **Condizioni per l'utilizzo di carte di credito di Viseca Card Services SA** e di accettarle. Il/la firmatario/a accetta che il/la titolare della carta principale risponda in modo solidale, insieme al/alla titolare della carta supplementare, di tutti gli obblighi che risultano dall'utilizzo della/e carta/e supplementare/i. **Riceverà le Condizioni di Contratto integrali insieme alla carta di credito, ma è anche possibile consultarle in anticipo sul sito www.viseca.ch oppure ordinarle telefonicamente al numero +41 (0)58 958 84 00.** È possibile consultare i prezzi e le tariffe attualmente in vigore sul sito www.viseca.ch. **Il contratto è soggetto al diritto svizzero.** Luogo di adempimento, foro giudiziario e, per i titolari domiciliati all'estero, foro di esecuzione è Zurigo.

Luogo/data _____

Firma _____

Il richiedente o il titolare della carta principale **deve sempre** firmare

Allegato/i

_____ **Allegare copia di passaporto o carta d'identità (lato anteriore e posteriore) con foto, firma e data di rilascio (non verrà restituita)**

_____ Il richiedente della carta supplementare (la firma è obbligatoria, se richiesta)

_____ **Allegare copia del permesso di soggiorno con foto, firma e data di rilascio (non verrà restituita)**

**Spedire la richiesta completa a:
Viseca Card Services SA, Europa-Strasse 19, 8152 Glattbrugg**

Da non compilare!

Client ID **Preferred Partner** (se richiesto indicare il Client ID) Data

IID richiesta IID GSS Boni Code 1 2 3 Tassa annuale Default **01** Alternativa 1° anno **03** Anni successivi **01**

Categoria cliente Default **REG** Alternativa LSV-ID DIP DIS

Nome/località banca/intermediario _____ DIC **3102** N° rif.

Interlocutore _____ Tel. _____ Timbro/firme autorizzate _____

Identificazione effettuata secondo la CDB PEP

Verifica della capacità creditizia: positiva negativa da Viseca